

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2003 — 2857

[C — 2003/35706]

4 APRIL 2003. — Bijzonder decreet houdende opheffing van het bijzonder decreet van 26 juni 1991 betreffende de Universiteit Gent en het Universitair Centrum Antwerpen, wat het Universitair Centrum Antwerpen betreft (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Bijzonder decreet houdende opheffing van het bijzonder decreet van 26 juni 1991 betreffende de Universiteit Gent en het Universitair Centrum Antwerpen, wat het Universitair Centrum Antwerpen betreft.

Artikel 1. Dit bijzonder decreet regelt een gemeenschapsaangelegenheid.

Art. 2. De inrichtende macht van het Universitair Centrum Antwerpen wordt overgedragen aan de Universiteit Antwerpen, die zo de bevoegdheid bezit die rechtstreeks of onrechtstreeks noodzakelijk of nuttig is voor de uitoefening ervan.

Art. 3. De bepalingen in het bijzonder decreet van 26 juni 1991 betreffende de Universiteit Gent en het Universitair Centrum Antwerpen worden in de mate dat ze betrekking hebben op het Universitair Centrum Antwerpen, opgeheven.

Art. 4. De Vlaamse regering kan de bepalingen van dit bijzonder decreet coördineren met de bepalingen van het bijzonder decreet van 26 juni 1991 betreffende de universiteit Gent en het Universitair Centrum Antwerpen.

Te dien einde kan de Vlaamse regering :

1° de volgorde en de nummering van de te coördineren bepalingen veranderen en in het algemeen de teksten naar de vorm wijzigen;

2° de verwijzingen die voorkomen in de te coördineren bepalingen, met de nieuwe nummering overeenbrengen;

3° zonder afbreuk te doen aan de beginselen die in de te coördineren bepalingen vervat zijn, de redactie ervan wijzigen teneinde ze onderling te doen overeenstemmen en eenheid in de terminologie te brengen.

Bovendien kan de Vlaamse regering de verwijzingen naar in de coördinatie opgenomen bepalingen, die in andere decreten voorkomen, naar de vorm aanpassen.

De coördinatie zal het volgend opschrift dragen : "Bijzonder decreet, gecoördineerd op [...], betreffende de universiteit Gent".

Art. 5. Dit bijzonder decreet treedt in werking op 1 oktober 2003.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 4 april 2003.

De minister-president van de Vlaamse regering,
P. DEWAELE

De Vlaamse minister van Onderwijs en Vorming,
M. VANDERPOORTEN

Nota

(1) *Zitting 2002-2003.*

Stukken. — Ontwerp van bijzonder decreet : 1321 - Nr. 1. — Verslag : 1321 - Nr. 2. — Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1321 - Nr. 3

Handelingen. — Bespreking en aanneming : vergaderingen van 2 april 2003.

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2003 — 2857

[C — 2003/35706]

4 AVRIL 2003. — Décret spécial abrogeant le décret spécial du 26 juin 1991 relatif à l'Université Gent et à l'Universitair Centrum Antwerpen, en ce qui concerne l'Universitair Centrum Antwerpen (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Décret spécial abrogeant le décret spécial du 26 juin 1991 relatif à l'Université Gent et à l'Universitair Centrum Antwerpen, en ce qui concerne l'Universitair Centrum Antwerpen.

Article 1^{er}. Le présent décret spécial règle une matière communautaire.

Art. 2. Le pouvoir organisateur de l'Universitair Centrum Antwerpen est transféré à l'Université Antwerpen, qui dispose ainsi de la compétence directement ou indirectement nécessaire ou utile pour l'exécution de ce pouvoir.

Art. 3. Les dispositions du décret spécial du 26 juin 1991 relatif à l'Université Gent et à l'Universitair Centrum Antwerpen sont abrogées dans la mesure où elles se rapportent à l'Universitair Centrum Antwerpen.

Art. 4. Le Gouvernement flamand peut coordonner les dispositions du décret spécial présent avec les dispositions du décret spécial du 26 juin 1991 relatif à l'Université Gent et à l'Universitair Centrum Antwerpen.

A cette fin, le Gouvernement flamand est habilité à :

1° changer l'ordre et la numérotation des dispositions à coordonner et apporter des modifications générales aux textes au niveau de la forme;

2° faire correspondre à la nouvelle numérotation les références prévues aux dispositions à coordonner;

3° sans faire préjudice aux principes contenus dans les dispositions à coordonner, en changer la rédaction afin de les faire correspondre mutuellement et d'uniformiser la terminologie.

En outre, le Gouvernement flamand peut adapter, au niveau de la forme, les références aux dispositions faisant l'objet de la coordination, prévues dans d'autres décrets.

La coordination portera l'intitulé suivant : "Décret spécial, coordonné le [...], relatif à l'"Universiteit Gent".

Art. 5. Le présent décret spécial entre en vigueur le 1^{er} octobre 2003.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 4 avril 2003.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

P. DEWAELE

La Ministre flamande de l'Enseignement et de la Formation,

M. VANDERPOORTEN

—
Note

(1) *Session 2002-2003.*

Documents. — Projet de décret spécial : 1321 - N° 1. — Rapport : 1321 - N° 2. — Texte adopté en séance plénière : 1321 - N° 3.

Annales. — Discussion et adoption : Séances du 2 avril 2003.

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2003 — 2858

[C - 2003/35707]

4 APRIL 2003. — Bijzonder decreet houdende de deelname van gemeenschapsinstellingen aan de associaties in het hoger onderwijs (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Bijzonder decreet houdende de deelname van gemeenschapsinstellingen aan de associaties in het hoger onderwijs.

HOOFDSTUK I. — *Inleidende bepalingen*

Artikel 1. Dit bijzonder decreet regelt een gemeenschapsaangelegenheid.

Art. 2. In dit bijzonder decreet wordt verstaan onder :

1° associatie : een associatie in het hoger onderwijs, georganiseerd overeenkomstig de regelen, bepaald in Titel I, Hoofdstuk VI, van het decreet van 4 april 2003 betreffende de herstructurering van het hoger onderwijs in Vlaanderen;

2° decreet : het decreet van 4 april 2003 betreffende de herstructurering van het hoger onderwijs in Vlaanderen.

HOOFDSTUK II. — *Machtiging tot deelname*

Art. 3. De autonome organen waaraan met toepassing van artikel 24, § 2, van de Grondwet bevoegdheden van de Vlaamse Gemeenschap als inrichtende macht voor hoger onderwijs zijn overgedragen, worden gemachtigd na overeenkomst associaties tot stand te brengen.

De associaties voldoen daartoe aan de structuur, beschreven in de artikelen 97 tot 99 van het decreet, zoals die golden op de dag van de inwerkingtreding van dit bijzonder decreet.

Art. 4. De autonome organen, bedoeld in artikel 3, kunnen bevoegdheden aan de associaties overdragen overeenkomstig de regelen, vastgelegd in artikel 100 van het decreet, zoals dat gold op de dag van de inwerkingtreding van dit bijzonder decreet.

Die autonome organen dragen aan de associatie ten minste bevoegdheden over inzake de aangelegenheden, beschreven in artikel 101 van het decreet, zoals dat gold op de dag van de inwerkingtreding van dit bijzonder decreet.

Art. 5. De Vlaamse regering oefent toezicht uit op de associaties die tot stand of mede tot stand zijn gebracht door de autonome organen, bedoeld in artikel 3, overeenkomstig de regelen, vastgelegd in de artikelen 108 tot 110 van het decreet, zoals die golden op de dag van de inwerkingtreding van dit bijzonder decreet.

HOOFDSTUK III. — *Hogere Zeevaartschool*

Art. 6. Wat de Hogere Zeevaartschool betreft, kan de Vlaamse regering een overeenkomst sluiten met een bestaande associatie. Die overeenkomst heeft tot gevolg dat de Hogere Zeevaartschool voor de toepassing van het decreet geacht wordt tot een associatie te behoren.

HOOFDSTUK IV. — *Wijzigingsbepalingen*

Art. 7. Aan artikel 13 van het bijzonder decreet van 26 juni 1991 betreffende de Universiteit Gent en het Universitair Centrum Antwerpen wordt een tweede lid toegevoegd, dat luidt als volgt :

« Beslissingen over de toetreding tot en de bevoegdheidsoverdracht aan een associatie worden genomen bij bijzondere meerderheid van twee derde van de geldig uitgebrachte stemmen. »

Art. 8. Aan artikel 61septies van het bijzonder decreet van 13 juli 1994 betreffende de Vlaamse Autonome Hogescholen wordt een 16° toegevoegd, dat luidt als volgt :

« 16° beslist overeenkomstig de bepalingen van het bijzonder decreet van 4 april 2003 houdende de deelname van gemeenschapsinstellingen aan de associaties in het hoger onderwijs over de toetreding tot en de bevoegdheidsoverdracht aan een associatie. Die beslissingen worden, in afwijking van artikel 61novies, genomen bij bijzondere meerderheid van twee derde van de geldig uitgebrachte stemmen. »